Il Messaggero
per gentile concessione della
WALT DISNEY
COMPANY ITALIA S.p.A.
presenta

TOPOLINO E L'ISOLA DELLA MORTE

- Un'avventura del 1944. Topolino si imbarca con Pluto per la pesca dei tonni. Un'improvvisa tempesta mette in pericolo l'equipaggio.
- Più di una sorpresa attende però il nostro eroe: un vascello fantasma, un'isola misteriosa e una tormentata caccia al tesoro.

Supplemento al Messaggero del 10 febbraio 1990

TOPOLINO nell'isola della morte (titolo originale *The Pirate Ghostship*, traduzione: *Il vascello fantasma pirata*) è una storia apparsa nella produzione delle «daily strips» di Mickey Mouse e pubblicata negli Stati Uniti dal 17 aprile al 15 luglio del 1944 sui giornali quotidiani per i testi di Bill Walsh, i disegni di Floyd Gottfredson e le inchiostrazioni di Dick Moore.
Un'avventura insolita porta Topolino, che si è imbarcato con il fedele Pluto sul peschereccio Maristella (la «Ruthie R») in rotta verso l'Oceano per la pesca dei tonni. Un'improvvisa tempesta sospinge il piccolo natante, il suo capitano e il minuscolo equipaggio verso il Mare dei fantasmi (Haunted Latitudes), un'area dell'Oceano dove le normali leggi temporali sembrano essere completamente sovvertite.
Infatti il gruppetto incappa nel feroce Pirata Barbone (Pirate Greatbeard), copia esatta del tradizionale Gamba di Legno, che capitana il Vascello Fantasma, un galeone che solca quei mari alla ricerca di bottini e ricchezze da depredare. Topolino si trova dunque per un salto del tempo a vivere la sua avventura nel XVII secolo; impadronitosi con un ammutinamento della nave finirà per sbarcare in un'isola misteriosa dove vive una simpatica topolina, una regina bianca che oltre ad esprimersi con le note musicali ostenta anche doti di magia.
La straordinaria avventura nella quale si svolge anche una caccia al tesoro contrastata da improbabili dragoni si conclude con la spiegazione che tutto quanto è avvenuto è stato solo un incubo procurato dai cocenti raggi del sole. Ma un medaglione pende dal collo di Topolino: sarà stato veramente un sogno?

Rinaldo Traini

Il Messaggero
Fondato nel 1878

Direttore Responsabile: MARIO PENDINELLI
Vice Direttori: GIOVANNI MOTTOLA, FABRIZIO M. RICCI
Redattore Capo Centrale: PAOLO GAMBESCIA
Redattore Capo Grafici: GIULIO BERGAMI

Presidente e Amministratore Delegato: CARLO SAMA
Consiglieri: MARCO FORTIS, GIUSEPPE GAROFANO, ROBERTO MAGNANI, MARIO PENDINELLI, ITALO PRARIO
Direttore Generale: ITALO PRARIO

Società Editrice S.p.A. Sede legale Roma Via del Tritone, 152
Registrazione R.S. Tribunale di Roma n. 164 del 19/6/1948
Stampa: Arnoldo Mondadori editore S.p.A., Stab. A.G.R., Pomezia

Il Messaggero ringrazia la **The Walt Disney Company Italia S.p.A.** per aver concesso la pubblicazione di questa storia. Questo supplemento è stato realizzato in collaborazione con la Casa Editrice **Comic Art** che ha anche messo a disposizione il suo archivio.

TOPOLINO E L'ISOLA DELLA MORTE

PLUTO! ATTENTO!
CADUTO IN MARE! OH, PLUTO! NON TI RIVEDRO' PIU'!
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
UGHHHHHH!
Distributed by King Features Syndicate
WALT DISNEY
CHE TEMPESTA!
TEMO CHE SIAMO FUORI ROTTA!
HO FATTO IL PUNTO E... DANNAZIONE!
CHE C'E', CAPITANO?
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
SIAMO NEL MARE DEI FANTASMI!
E' UN LUOGO DI STRANE E TERRIBILI COSE!
WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate
SI, SONO LATITUDINI INFESTATE! NON MOLTO TEMPO FA', IN QUESTE ACQUE FU AVVISTATO L'OLANDESE VOLANTE!
IL FAMOSO VASCELLO FANTASMA? SCIOCCHEZZE!
COS'E' QUELLO?
IL FAMOSO VASCELLO FANTASMA!
WALT DISNEY
NON SONO SOLTANTO FANTASMI, MA PURE PIRATI!
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
NON CI CREDO! E' UN MIRAGGIO!
BOOM!
Distributed by King Features Syndicate
HAI MAI VISTO UN MIRAGGIO FARE BUCHI COME QUELLO?
BE'... E' LA FINE DELLA "MARISTELLA"!
SI... E PENSO PURE LA NOSTRA!
MARISTELLA
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
PRESTO! SI SALVI CHI PUO'!
NON IN QUESTA DIREZIONE!
Distributed by King Features Syndicate
WALT DISNEY

SQUALO!

PIRATI!
Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

CIELO! DA QUALE PARTE ANDIAMO?
BE'... MEGLIO...
4-26

...I PIRATI!
Distributed by King Features Syndicate
WALT DISNEY

BE'... PERCHE' NESSUNO PARLA?
4-27
Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

QUESTO NON PUO' SUCCEDERE! I PIRATI NON ESISTONO PIU'!
CAL-MA!

G-GAMBADI LEGNO!
Distributed by King Features Syndicate

PIE-TRO! NON PUOI ESSE-RE TU!
CHI E' PIETRO? SIAMO NEL XVII SECO-LO, BUL-LET-TO!
Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

E IO SONO CAPITAN BARBO-NE! IL PIU' SANGUINARIO PIRATA CHE ABBIA MAI COR-SO I SETTE MARI!

DICIASSETTESI-MO SECOLO? STO SOGNANDO! DATEMI UN PIZZICOTTO!

PIZZICOTTO? OH-OH-OH! GIOVANOTTO, POSSO AN-CHE FARE DI MEGLIO!

HAI MAI SENTITO PARLARE DEL SUPPLIZIO DEL CAVALLETTO?
4-28
Distributed by King Features Syndicate

ALLEGRI, RAGAZ-ZI! ECCOVI DEGLI ABITI ASCIUTTI! IL CAPITANO VI INVITA AD UNA FE-STA!
4-29

Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

ED ORA, AL CULMINE DELLA FESTA...

...IL DAMERINO CAMMINERA' SULLA TAVOLA!
Distributed by King Features Syndicate
WALT DISNEY

FUORI, RAGAZZO!
NON POTETE FARLO! L'AC-QUA PULLULA DI PESCI-CANI!

COSI' DEV'ESSERE! COSI' DEV'ES-SERE!
5-1

ADDIO, PLUTO! SEMBRA CHE SIAMO AL CAPO-LINEA!
WALT DISNEY

FUORI, TESO-RUCCIO!
Copr 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

I PESCICANI FUG-GONO!
5-2

ED ECCOLA CHE SOFFIA!
Distributed by King Features Syndicate

LA BALENA TIGRE!
WALT DISNEY

5-3

SIAMO PERDUTI! LA BALENA CI SCHIACCERA'!
Copr 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

PER ULISSE! SI FERMA!
Distributed by King Features Syndicate.

GUARDA! LE PIACE PLUTO!

MA...?
NIENTE PAURA! HA PRESO UNA BELLA COTTA PER PLUTO!
5-4

!

!

Copr 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate.

PLUTO, NON E' IL MOMENTO DI GIOCARE! LA BALENA SI INGELOSI-SCE!
5-5

!

Copr 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

SALVI PER UN PELO!
WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate.

IL VOSTRO ASPETTO MI PIACE! GIURATE FEDELTA' ALLA NOSTRA BAN-DIERA!
NO... SI-GNORE! SIAMO CITTADINI DEGLI STATI UNITI!

STATI UNITI? QUALE ISOLA E' MAI?
5-6

LASCIATE CHE VI DICA QUALCO-SA!

PLUTO... SEMBRA CHE SIAMO DEI SEN-ZA PATRIA!
WALT DISNEY
Pellerossa
(Pericolo)
Panama
Tortuga
Cartagena
Mappa del Nuovo Mondo ~1644~
Copr 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate.

LA DISCIPLINA
INNANZITUTTO! LUCIDERAI IL PONTE FINCHE' NON POTRO' VEDERCI LA MIA FACCIA!
BENE, SIGNORE! COME UNO SPECCHIO!

5-8

Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

Distributed by King Features Syndicate.
WALT DISNEY

NON VORREI LAVORARE PER QUESTI PIRATI, MA VORREI CHE CI DESSERO DA MANGIARE A SUFFICIENZA!
5-9

AWRRRK!
Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

FERMATEVI, LADRONI!
AIUTO! AIUTO!

?
PER LA CENA
Distributed by King Features Syndicate.
WALT DISNEY

VORREI SAPERE DI PIU' DA QUESTO MISTERIOSO CAPITAN BARBONE!
5-10

NON ESSERE COSI' NERVOSO, EH?

Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

MI SA CHE NON SI FIDA DI NOI!
Distributed by King Features Syndicate.
WALT DISNEY

NON MI PIACE COME CI GUARDANO QUESTI PIRATI!
5-11

LI ABBIAMO SEMINATI!

C'E' QUALCUNO IN QUESTA STANZA! POSSO VEDERNE I DENTI!
Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

OH!
WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate.

CHE SCHERZI POCO SIMPATICI!
ZINGG
5-12

HO UNA IDEA!
Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

?
Distributed by King Features Syndicate.

WALT DISNEY

EHILA'! ASSAGGIA QUESTO NETTARE DI MARE!
RUM DEL CAPITANO
5-13

OH! OH! OH!

AWRRK! OH-OH!
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved

COSA AVETE COMBINATO?
WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate.

PENSIAMO CHE DOVRESTI PROVARE IL TUO CORAGGIO IN UN DUELLO!
5-15

UN DUELLO ALLA PISTOLA?

MA NO! SOLO A MANI NUDE!

MENO MALE! GIOCANDO CON LE PISTOLE CI SI PUO' FAR MALE!
Distributed by King Features Syndicate.
WALT DISNEY

SARA' UNA LOTTA ALL'ULTIMO SANGUE!
DEVO DARMI DA FARE!
OLIO BALE
5-16
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved

PRENDILO!
OLIO DI BALENA

OLIO DI

OOOOF!
SQOOSH!
Distributed by King Features Syndicate.

SQOOSH!
5-17

NON E' UN POSTO PER LOTTARE CON UNA SCIMMIA!

OOOOPS!
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate.

WALT DISNEY

5-18

Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved

LA SCIMMIA PIU' DOCILE MAI VISTA!
Distributed by King Features Syndicate.

SSSSST!
Copr. 1944, Walt Disney Productions, World Rights Reserved

MI CHIAMO GIACOMO LO ZOPPO, COMPARE! IL TUO STILE MI PIACE!
5-19

HO UNA PROPOSTA DA FARTI ... CHE SUCCEDE?
WUFF!

INVERO, SIG. GIACOMO, PER UN PIRATA SIETE UN PO' NERVOSO!
CO... COS'E' SUCCESSO?
Distributed by King Features Syndicate.

DOVRESTI CAPEGGIARE ME E I MIEI AMICI PER IMPADRONIRCI DELLA NAVE!
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved

UN AMMUTINAMENTO?

MA CERTO... ECCOLI!
5-20

E CREDETE CHE SIANO ABBASTANZA IN FORZE DA AMMUTINARSI?
Distributed by King Features Syndicate.
WALT DISNEY

STIAMO DIVENTANDO TROPPO VECCHI PER QUESTO MESTIERE!
CON UN PICCOLO TESORO POTREMMO COSTRUIRE UNA CASA DI RIPOSO DOVE TRASCORRERE IN PACE I NOSTRI GIORNI!
MA DOV'E' QUESTO TESORO?
5-22
Copr. 1944 Walt Disney Productions World Rights Reserved

PASSA DEL RUM SULLA MIA SCHIENA E VEDRAI!
Rum
?

QUESTA E' LA MAPPA DEL FAVOLOSO TESORO DEL CAPITANO SPICCHIO!
WALT DISNEY
!
Distributed by King Features Syndicate

UN AMMUTINAMENTO E' UNA COSA SERIA!
BARBONE E' TANTO GRETTO CON NOI VECCHI PIRATI!
NON ABBIAMO NEPPURE DELLE VERE PISTOLE!
5-23
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved

E CI E' PROIBITO AFFILARE LE LAME DELLE SPADE! SIAMO MOLTO AVVILITI!
BE'...

MI FANNO PENA! TU E IO POTREMMO ORGANIZZARE UN BELL'AMMUTINAMENTO!

O.K., RAGAZZI, COMINCIAMO!
Distributed by King Features Syndicate.
WALT DISNEY

GUIDERO' IO L'AMMUTINAMENTO! MA DOVRETE SEGUIRE LE MIE ISTRUZIONI!

FIOCCHI D'AVENA
POLVERE DA SPARO
5-24
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved

DA CERIMONIA
PER TUTTI I GIORNI
TIPO SPORTIVO
Distributed by King Features Syndicate.

AMMUTINA-MENTO! E' UN AMMUTINA-MENTO!
Copr 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved

?
CLICK!
WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate.

5-25

AMMUTINA-MENTO! AIUTO!

Copr 1944 Walt Disney Productions World Rights Reserved

PERCHE' TANTA FRETTA, CAPI-TANO?
COSA D...?
5-26

CHI E' CHE HA MESSO UNA VITE AL POSTO DEL MIO PIEDE?
LA BATTAGLIA E' FINITA!
Distributed by King Features Syndicate.

DEVO ESSERE DURO CON QUESTI PIRATI... O NON MI RISPETTE-RANNO!
EHI, AVANZI DI GALE-RA...!

CAPPELLO E SCIABOLA DI BARBONE! ...I SIMBOLI DELLA AUTORITA'!
Copr 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved

OOOOOPS! DANNA-ZIONE!
5-27

IL PRIMO CHE RESPIRA ...CESSERA' DI RESPI-RARE!
WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate.

DO-VREMMO ESSERE VICINI ALL'I-SOLA DELLA MOR-TE!
MI PREOCCUPA QUELL'UCCELLO! CI HA SEGUITO PER GIORNI!

5-29

E' LUI! E' UN CORVO GIGAN-TE!
GUARDA, UN MES-SAGGIO!
Copr 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved

AVVISO
Tornate indie-tro, stupidi! State lontani dall'isola della morte!
WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate

QUALCU-NO NON CI VUOLE BENE!
ORA SIAMO VICINI ALL'ISOLA! SCRIVE IL CAPITANO SPICCHIO: "GROSSI AU-GELLI DA PREDA FAN LA GUARDIA DAL CIELO!"
5-30

Le acque che circon-dano l'isola sono immobili come vetro. Non si vedono pesci.

"...solo spettrali forme semiumane che fanno cenni d'invito nel modo piu' sinistro...!
Copr 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate
WALT DISNEY

TERRA !
Copr 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
5-31

CHE POSTO SPETTRALE !
SCRIVE SPICCHIO: "CHIUNQUE PONGA PIEDE SULL'ISOLA VIENE SUBITO COLPITO DALLA MORTE CHE CAMMINA" !

Ho trovato che l'unico modo per evitare la morte che cammina è
IL RESTO DELLA PAGINA MANCA !

DUE UOMINI DI BARBONE SONO FUGGITI! SI DIRIGONO VERSO L'ISOLA !

POVERI DIAVOLI !
WALT DISNEY

LA MORTE CHE CAMMINA LI PRENDERA' !
OH... LA STORIA DELLA MORTE MISTERIOSA E' UNA PANZANA !
6-1

NON SUCCEDE NIENTE !
Copr 1944 Walt Disney Productions World Rights Reserved

NON UN SEGNO... UN MINUTO !
Distributed by King Features Syndicate.

PRESI ! LA MORTE CHE CAMMINA !
WALT DISNEY

SI ! E' PROPRIO LA MORTE CHE CAMMINA !

STRANO MODO DI... SNIFF ! COS'E' QUESTO ODORE CARATTERISTICO ?

GIACOMO... VA' IN CAMBUSA E PORTAMI TUTTO IL BICARBONATO CHE TROVI ! SVELTO !
MA...
6-2
Copr 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved

SIETE USCITO DI SENNO ?
SVELTO... SVELTO ! CORRIAMO UN PERICOLO MORTALE !
Distributed by King Features Syndicate.

UH ?
BAGNIAMO QUESTE BENDE NELLA SOLUZIONE DI BICARBONATO DI SODIO. UN GAS MORTALE SPIRA DALL'ISOLA !
6-3

CHE OGNI ESSERE VIVENTE INDOSSI UNA MASCHERA ANTIGAS ! POI PORTATEVI AL LARGO !

MA DOVE ANDATE, AMICO ?
ALL'ISOLA DELLA MORTE ! PLUTO E IO SIAMO CURIOSI ... VERO, PLUTO ?
Copr 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate.
WALT DISNEY

E' LUGUBRE ! E I CORPI DEI PIRATI SONO SCOMPARSI !
6-5

VAPORE VULCANICO ! ECCO DA DOVE VIENE IL GAS VELENOSO !
Copr 1944 Walt Disney Productions World Rights Reserved

A MEZZOGIORNO NOI...
COSA D... ??

EH-EH ! DI' LE TUE ULTIME PREGHIERE !
WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate

MI AVETE PRESO, CAPITANO!... MACCHE'! PLUTO!
6-6

PIANTALA... BASTARDO!
BANG!

TI FARO' A FETTINE!

EHI, GIOVANOTTO ... NON E' LEA-LE!
Copr 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate.
WALT DISNEY

OOOP!
E' LA FINE PER TE, RAGAZZO!
6-7

CAPITANO, GUARDATE!
I TRUCCHI NON TI SALVERANNO, BULLETTO!

KLINK!
Copr 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved

WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate.

CANNIBALI DI MARE!
GULP!

MA... IO NON RESPIRO SOTT'ACQUA!
E QUESTO VOGLIONO!
6-8

DIMENTICHIAMO I RANCORI! CHE NE DICI?
GLUG!
Copr 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate
WALT DISNEY

I CANNIBALI DI MARE MI STANNO AFFOGANDO!

6-9

Copr 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate.
WALT DISNEY

6-10

ACHOOO!

G-GOSH! UN PASSAGGIO SEGRETO SOTTO IL MARE!
Distributed by King Features Syndicate
Copr 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved
WALT DISNEY

MERA-VIGLIOSO!
ABBIAMO PERSO LE MASCHERE! IL GAS CI AVVELENERÀ!
6-12

SNIFF! SNIFF!

NON CE N'È! SOLO LA COSTA DELL'ISOLA È INFESTATA DA UN ANELLO DI GAS!
L'UNICO MODO DI ENTRARCI È ATTRAVERSO IL PASSAGGIO SOTTOMARINO!
SIGHHH!

PLUTO! DOVE STAI ANDANDO?

VIA! SCIÒ!
6-13

ASCOLTATE! PARLANO CON SUONI MUSICALI ANZICHÉ CON PAROLE!

CIELO... COSA AVRÒ DETTO?

SONO SORPRESO, CAPITANO. VI VEDO SPAVENTATO DA QUESTI SELVAGGI!
HO SENTITO BRUTTE STORIE DI CIÒ CHE SUCCESSE A COLORO CHE SI PERSERO IN QUESTE ISOLE!
6-14

MOLTI ANNI FA, DEI MIEI VECCHI AMICI...
CORPO DI MILLE BALENE!

PESCEMARCIO! JACK IL NERO! DAN IL GUERCIO! COSA VI HANNO FATTO?
SALVE, CAPITANO.

POVERACCI! RIMPICCIOLITI PER STREGONERIA!
CI DEVE ESSERE UNA SPIEGAZIONE SCIENTIFICA!
6-15

CHISSÀ SE CI FANNO IL BAGNO PER IL NOSTRO O IL LORO PRANZO!

SEMBRA LA CAPANNA DEL CAPO!

UNA REGINA BIANCA!

AVANTI, TU! LA PRINCIPESSA VUOL VEDERTI PIÙ DA VICINO!
COSA?
6-16

EHI, UCCELLINO! PUOI TIRARCI FUORI DAI GUAI?
VORREI... MA, VEDETE...

...NON HO MOLTO CERVELLO! ANZI, MI È GIÀ DIFFICILE PARLARE!

EHM... PIACERE DI CONOSCERVI, PRINCIPESSINA!
BENE! PARE CHE LE PIACCIO, NEVVERO ?
EHM ...NON PROPRIO, RAGAZZO!
...PENSA CHE PIACERAI AL COCCODRILLO REALE!
NON PREOCCUPARTI! FORSE NON HA FAME!
MANGIA DELL'ERBA! FORSE NON SI SENTE BENE!
NO... LUI GRADISCE SEMPRE UN PO' D'INSALATA, PRIMA...
ORA E' QUASI PRONTO PER TE!
NON AGITARTI TANTO! IL COCCODRILLO REALE E' MOLTO SENSIBILE!
SPERO CHE QUESTA SIA SIMILE ALLA LAVAGNA CHE AVEVO A SCUOLA!
SKREEEEECH!
GUARDA COSA HAI FATTO!
PARE CHE TU LE PIACCIA, DOPOTUTTO!
GRAZIE, PRINCIPESSA!
VUOLE SAPERE COS'E' QUELLO
E' IL MIO OROLOGIO!
VA BENISSIMO, MA NON DIMENTICARTI CHE E' UNA STREGA DALLA PESSIMA REPUTAZIONE!
YUM!
OH... NON SAPREI...
PLUTO! HAI PARLATO!
C-C-C-CIELO! ASPETTAVO DA ANNI QUESTO MOMENTO! TOPOLINO ...IO... WUF! WUF! WUF!
PARLA DI NUOVO LA LINGUA CANINA!
WUF! WUF!
E' STATO UN BRUTTO TIRO, PRINCIPESSA!
WALT DISNEY

DÌ... HAI MAI SENTITO PARLARE DEL TESORO DI CAPITAN SPICCHIO
?

VENITE! VE LO MOSTRERA' LA PRINCIPESSA STESSA!
6·23

ECCOLO, IL TESORO! DOBLONI! PEZZI DA OTTO!
COS'E' QUEL-LA STRANA OMBRA?
WALT DISNEY
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate,

QUEL-L'OMBRA ...E' IL GUARDIANO DEL TESORO ...IL GRANDE MOSTRO OCCHIO-INFIAMMATO!

SAREBBE MOLTO GRATA A COLUI CHE UCCIDESSE IL MOSTRO!
LA PRINCIPESSA
6·24

INUTILE CERCARE OLTRE! IO...
BARBONE NON TEME NESSUNO! IO...

RRRRRRO ARRR!

IL MIO AMICO BARBONE! UN GRANDE GUERRIERO!
ECCO L'UOMO IDEALE!
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate,

CREDETE CHE ESISTA VERAMENTE UN MOSTRO OCCHIOINFIAMMATO, CAPITANO?
MI PARE UNA PANZANA!
6·26

CHE RESPIRO PESANTE! DOVRESTE FARE QUALCOSA PER IL VOSTRO RAFFREDDORE, CAPITANO!
WALT DISNEY

IL MOSTRO! AIUTO!

6·27

QUELLA NOTTE...
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved

WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate

SE SOLO POTESSIMO ADDORMENTARE IL MOSTRO!
LA PRINCIPESSA E' ESPERTA IN NARCOTICI!

COSA MANGIA IL MOSTRO?
INDIGENI ...GIOVANI CANI SAPORITI!
6·28

PRONTI CON LA CATAPULTA? LA POZIONE E' NASCOSTA NEL FINTO CANE!
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved

WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate

LA POZIONE COMINCIA A FARE EFFETTO!
CHE AGGEGGIO FANTASTICO!
E' UNO SCAFANDRO! SPERIAMO CHE QUESTI TUBI DI CAUCCIU' RESTINO ATTACCATI!
DEVO SOLO POMPARE, EH?
ZITTO, O SVEGLIERAI IL MOSTRO!
DORMI DORMI BIMBO BELLO!
WALT DISNEY
Distributed by King Features Syndicate.
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
6-29
WOW!
IL TESORO DI CAPITAN SPICCHIO!
PERCHE' MI TIRANO SU? IL MOSTRO STA DORMENDO! LUI...
SAPEVI CHE C'E' UN ALTRO MOSTRO DIETRO TE, SE DI
6-30
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate.
BUONANOTTE! C'E' UN'EPIDEMIA DI MOSTRI!
METTITI IN SALVO, PLUTO! IO...
...OOOOOOPS!
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate.
GUARDA, PLUTO! STA RIDENDO!
7-1
DEL CIELO, PLUTO... TIENILO DI BUON UMORE!
PER L'AMOR BALLA!
FALLO RIDERE, PLUTO! LUI...
OH, POVERO ME!
L'ALTRO SI STA SVEGLIANDO! E NON STA RIDENDO!
7-3
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate.
PERCHE' NON MI TIRANO SU?
!
PENSO CHE STIA PER SUCCEDERE QUALCOSA!
7-4
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate, Inc.

MA RAGAZZI! NON VI BATTETE FINCHÈ NON ME NE SARÒ ANDATO!
NON È IL SEGNALE DI TIRARLO SU?
NOO! VUOLE PIÙ ARIA!
APPENA AVRÒ SCIOLTO QUESTO NODO, VI LASCERÒ SOLI!
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate, Inc
CORPO D'UNA BALENA! CHE LOTTA!
L'ACQUA SI INTORBIDISCE! DOVE SARÀ MASTRO TOPO?
GUARDATE! HANNO ROTTO LA DIGA!
WALT DISNEY
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate,
L'ACQUA DEFLUISCE DALLA DIGA ROTTA!
IL LAGO SCOMPARE!
È MASTRO TOPO!
È IL TESORO!
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate,
M'HA SALVATO LA VITA! PER ESSERE UN MOSTRO È STATO ASSAI PREMUROSO!
COMUNQUE ... ABBIAMO RECUPERATO IL TESORO! UN BEL BOTTINO!
QUESTO È IL FATTO!
SIGNORE ... QUESTO È TRADIMENTO!
NON CREDERETE CHE QUALCUNO OLTRE ME POSSA METTERCI LE MANI SOPRA!
WALT DISNEY
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate, Inc.
E INOLTRE IO... COS'È STATO?
BOOM
L'ACQUA FREDDA DEL LAGO SI È RIVERSATA NELLE FESSURE VULCANICHE, CAUSANDO ESPLOSIONI SOTTERRANEE!
BWOOM!
SARÀ PERICOLOSO?
WALT DISNEY
BE', PENSO CHE...
AAAWK!
UN FIUME DI LAVA!
DIRETTO VERSO DI NOI!
Copr. 1944, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate,

ANDIAMOCENE, SVELTI!
AFFRETTATEVI! IL FIUME DI LAVA SI AVVICINA!

VENITE, CAPITANO!
NON CREDERETE CHE MI LASCI DIETRO QUESTA ROBA?
7-11

MA NON POTETE CORRERE COL TESORO!
NON BADARCI! NON TI PUO' PIU' SENTIRE!
Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate,

NELLA BARCA, SVELTI!
7-12

WHEW! C'E' MANCATO POCO!

LA SUA COSA PIU' CARA. DICE DI NON TOGLIERTELA MAI!
CIELO, IO...

PRINCIPESSA... DOVRO' INSEGNARVI LA MIA LINGUA!
Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate,

TREMENDO! L'ISOLA DELLA MORTE STA SCOMPARENDO NEL MARE!
WHOOM!
7-13

STIAMO ENTRANDO IN UN BANCO DI NEBBIA! E' UN PO' SPETTRALE!

PRINCIPESSA! UCCELLINO! CHE SUCCEDE? PERCHE' NON RISPONDETE?
Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate,

CHE RAZZA DI ROBA E'?
SEMBRA UN RELITTO GALLEGGIANTE, SIGNOR COMANDANTE!
7-14

DUE UOMINI ...E UN CANE!

DOV'E' LA PRINCIPESSA? E I PIRATI? DEVONO AVER PRESO IL TESORO!
CALMATI! ANDRA' TUTTO BENE!
Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate,

SO CHE E' INCREDIBILE ...ALLORA LA PRINCIPESSA BIANCA E' SPARITA!
GIA'... LA VOSTRA MENTE HA VAGATO UN PO' DURANTE LA LUNGA ESPOSIZIONE AL SOLE!
7-15

FORSE HANNO RAGIONE, PLUTO ...FORSE IO... UN MOMENTO!

GUARDA! IL MEDAGLIONE DELLA PRINCIPESSA! E' STATO TUTTO VERO!

NON CI CREDEREBBERO MAI ...MA TU E IO SAPPIAMO CHE E' ACCADUTO. DEV'ESSERE UNO DEGLI STRANI MISTERI DEL MARE!
Copr. 1944, Walt Disney Productions
World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate,

FINE

TOPOLINISSIMO

UN BIMBO BRAVO E' QUELLO CHE HA UN HOBBY UNA BUSTA DI 50 FRANCOBOLLI DA COLLEZIONE $ 5.00
$ 5 SONO TANTI, MA SE TERRANNO I RAGAZZI LONTANI DAI GUAI SARANNO BEN SPESI!
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved
2-24

FUNZIONA! E' UN'ORA CHE STANNO TRANQUILLI NELLA LORO STANZA!
Distributed by King Features Syndicate, Inc.

ZIA MINNIE
POSTE

GRUNT! EEER GROAN!
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved

TOPOLINO... PUFF... PUFF... SONO NEI GUAI! HO LASCIATO CRESCERE TROPPO L'ERBA E ORA LA FALCIATRICE NON SI MUOVE DI UN POLLICE!

HAI PROVVEDUTO AD OLIARLA?
PERDINCI! PERCHE' NON CI HO PENSATO?

TU E I TUOI CONSIGLI!
OLIO
Distributed by King Features Syndicate, Inc.
2-25

CRASH!
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved

NON E' CHE STATE GIOCANDO A BASEBALL, EH?
OH, NO, ZIO TOPOLINO, STAVAMO...
...GIOCANDO COL TEMPERINO!
2-26

CRASH!

SCOMMETTO CHE NON GIOCAVATE NEANCHE A RUGBY, EH?

OH, NO, ZIO TOPOLINO! STAVAMO...
...GIOCANDO COL TEMPERINO!
Distributed by King Features Syndicate, Inc.

MI TROVO NEL CASTELLO DEI BARONI NOBILONI... MI STANNO DANDO UN SACCO DI ROBA PER LA RACCOLTA DEI METALLI!
FANTASTICO, PIPPO! STAI FACENDO UN OTTIMO LAVORO!
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved

L'UNICA COSA E' CHE E' TANTA LA ROBA DA PORTARSI IN BICI! NON POTRESTI PASSARE A PRENDERMI?
QUANTO MI DISPIACE! NON HO PIU' UNA GOCCIA DI BENZINA!

BE', NON MI RESTA CHE ADOPERARE IL MIO INGEGNO! GRAZIE, COMUNQUE!
BUONA FORTUNA, PIPPO!

CLANK! CLANK!
2-27

NON CHE MI DISPIACCIA AIUTARTI NELLE PULIZIE DI PRIMAVERA... SOLO PENSO CHE SIA TROPPO PRESTO!
NON E' MAI TROPPO PRESTO! PORTA FUORI QUEI MOBILI E SBATTILI!
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved

BAM!
3-1

DI' UN PO', MINNIE, IO...
NON E' TROPPO PRESTO, TI DICO... NON DISCUTERE!

OH, NON NE HO L'INTENZIONE! MI CHIEDEVO SOLO SE NON HAI UN BATTIPANNI MIGLIORE DI QUESTO!

UNO CHE ALL'ALTRA ESTREMITA' TERMINI CON UNA PALA DA NEVE!
Distributed by King Features Syndicate, Inc.

BENE, L'HO ROTTO IO E PENSO FAREI MEGLIO AD ANDARE A CONFESSARE!
FRATELLO, SEI UNO STUPIDO! TI PRENDERAI UNA SCULACCIATA!
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved
3-2

SÌ, L'HO ROTTO IO! MA LO PAGHERÒ PIÙ PRESTO CHE POTRÒ CON LA MIA PAGHETTA SETTIMANALE!
SEI STATO MOLTO ONESTO, TAP, E PERCIÒ TI PREMIERÒ!

?
Distributed by King Features Syndicate, Inc.

CRASH!

CHE COS'HAI, PICCOLO? TI SEI PERSO?
WAA! NO, PAPÀ E MAMMA SI SONO PERSI!
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved

ORA NON DIRE BUGIE, FIGLIOLO! TU TI SEI PERSO, NON I TUOI GENITORI!
BAW! MA ANCHE LORO! IO SO DOVE VIVO! VICINO A PERETOLA!
3-3

NON PREOCCUPARTI! SE TU SAI DOVE ABITI, LO SANNO ANCHE LORO!
WAA! NESSUNO DI LORO DUE LO SA! SI SONO PERSI!

NON PIANGERE, FIGLIOLO... NON SI SONO PERSI!
SÌ, INVECE!

CI SI È ROTTO IL GANCIO!
Distributed by King Features Syndicate, Inc

EHI, TOPOLINO! GUARDA I MIEI BUONI PER LA BENZINA! WHOOPEE!
PIPPO, FERMATI! SEI IMPAZZITO?
3-4

NO! NON CONOSCI GLI ULTIMI AGGEGGI PER IL RISPARMIO DELLA BENZINA?
CERTO! MA TI FANNO SOLO GUADAGNARE TRE CHILOMETRI PER LITRO! SERVE ANCORA LA BENZINA!
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved

NON A ME! LA MIA AUTO PERCORRE 15 CHILOMETRI CON UN SOLO LITRO, E 5 X 3 = 15, COSÌ...

...NE HO INSERITI CINQUE!

STO FREQUENTANDO UN CORSO DI PRONTO SOCCORSO, ZIO TOPOLINO! POSSO PROVARE A BENDARTI?
IN QUESTO MOMENTO HO DA FARE, TAP. MEGLIO CHE TU TI SERVA DI TIP!

TIP NON VUOLE STARE FERMO!
MI SPIACE MA STAVO GIUSTO USCENDO A FARE LA SPESA!

Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved
3-5

?

3-6

PLUTO
Distributed by King Features Syndicate, Inc.

GUARDA... PROPRIO QUI DICE COSA SIAMO!
YEP... PERBACCO, IN QUESTO MODO FANNO SENTIRE IMPORTANTE UNA PERSONA!
RAGAZZI! VENITE QUI!
Copr. 1943, Walt Disney Productions, World Rights Reserved
3-8

RACCOGLIETE SUBITO QUESTI GIOCATTOLI E METTETELI VIA!
NON DOBBIAMO!
E FARESTI ANCHE MEGLIO A NON FARCI INNERVOSIRE!

COSA?
RACCOGLILI DA TE!
GIA'... E PER PRANZO ORDINA 10 VASCHETTE DI GELATO!

COSA SIGNIFICA TUTTO QUESTO?
ABBIAMO SCOPERTO CIO' CHE SIAMO, ECCO COSA!

NOI SIAMO DETRAZIONI!
DENUNCIA DEI REDDITI
Distributed by King Features Syndicate, Inc.

YUP! LA STAZIONE DI SERVIZIO MI HA OFFERTO UN LAVORO, MA NON CREDO DI ESSERE SVEGLIO ABBASTANZA!
NON ESSERE SCIOCCO! TUTTO CIO' CHE DEVI FARE E' RIFORNIRE LE AUTO DI BENZINA, ARIA ED ACQUA!

GAWRSH! PENSI SUL SERIO CHE POTREI FARCELA, TOPOLINO?
CERTO CHE PUOI, PIPPO! HAI SOLO BISOGNO DI UN PO' DI SICUREZZA! E' UN LAVORO SEMPLICE

PERBACCO! LO FARO'!
MERAVIGLIOSO! PIU' TARDI VERRO' GIU' A VEDERE COME VA! E RICORDA, TUTTO CIO' CHE TI CI VUOLE E' SICUREZZA!

LUN-TE-DA-DE-DUM!
ACQUA
ARIA
3-9
Distributed by King Features Syndicate, Inc.

E INOLTRE COLPIRE SUGLI OCCHI LE PERSONE NON E' SOLO DA MALEDUCATI MA ANCHE DA BRUTI!
WAA-BAA!
SI, ZIO TOPOLINO!
Copr. 1943, Walt Disney Productions, World Rights Reserved

ORA VOGLIO CHE TU MI PROMETTA CHE NON COLPIRAI PIU' TIP SUGLI OCCHI!
PROMESSO, ZIO TOPOLINO!
3-10

OKAY, ORA POTETE ANDARE!

CIAO, SONO SOLO VENUTA A PRENDERE IL PENTOLINO IN CUI AVEVO MESSO LA FARINA CHE TI AVEVO PRESTATO!
PERBACCO, HO SCORDATO DI RESTITUIRTELO? MI DISPIACE TERRIBILMENTE!
3-11
Copr. 1943, Walt Disney Productions, World Rights Reserved

E' VECCHIO, MA E' IL MIO PREFERITO... HA UN MANICO MOLTO LUNGO!
MANICO LUNGO, EH? ...E' QUI DA QUALCHE PARTE... RICORDO DI AVERLO VISTO...

OH... QUELLO CON IL MANICO LUNGO!

ASPETTA QUI... TORNO SUBITO!

BUTTA QUI LE TUE VECCHIE PENTOLE
Distributed by King Features Syndicate, Inc.

LA SIGNORA NOBILONI HA UNA VASCA DA BAGNO PER NOI! VALLA A PRENDERE MENTRE IO STABILISCO L'ITINERARIO!
VA BENE, TOPOLINO!
CAMION RACCOLTA
PARTECIPA ANCHE TU
3-12

IL MAGGIORDOMO NON VUOLE CHE LA PRENDA, TOPOLINO! DICE DI TORNARE PIU' TARDI!
NON ABBIAMO BENZINA PER TORNARE ...VAI A PRENDERE QUELLA VASCA!

E' TREMENDAMENTE COCCIUTO, TOPOLINO!
ANCHE NOI! PRENDI QUELLA VASCA!
Copr. 1943, Walt Disney Productions, World Rights Reserved

Distributed by King Features Syndicate, Inc.

COMPLIMENTATI CON ME, TOPOLINO! STO PER ESSERE ARRUOLATO! ALLA FINE MI HANNO CHIAMATO
BE', SANTO CIELO! COME MAI? E' DA CINQUE ANNI CHE CI PROVI!
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved
GIA', E' PIUTTOSTO STRANO CHE ME LO ABBIANO CHIESTO DOPO AVERMI RESPINTO COSÌ TANTE VOLTE!
HAI RICEVUTO LA CHIAMATA CON LA POSTA DI OGGI?
NO... L'HO AVUTA GIU' IN CITTA'... DEVO SBRIGARMI! ARRIVEDERCI!
BUONA FORTUNA, PIPPO!
DISTRETTO DI ARRUOLAMENTO N° 362
IO VOGLIO TE
L'ESERCITO HA BISOGNO DI TE!
3-13
Distributed by King Features Syndicate, Inc
PERBACCO, NON CAPISCO... SI SONO OFFERTI SUL SERIO DI ANDARE A FARE LA SPESA!
TOPOLINO
3-15
LI LEGHERESTE CON DELL'ALTRO SPAGO, PER FAVORE?
SI STANNO PRATICAMENTE SCARTANDO.
QUATTRO MAZZI DI CAROTE IN CONFEZIONI SEPARATE PER FAVORE!
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved
Distributed by King Features Syndicate, Inc
I PEZZI DELLA RADIO GRANDE ERANO FUORI USO E LO STESSO VALE PER QUELLA PICCOLA, COSÌ...
COSÌ HAI INSERITO QUELLI BUONI DELLA PICCOLA IN QUELLA GRANDE.
SEI STATO GENIALE, TOPOLINO! VADO A DARE UNO SGUARDO A CASA MIA!
FALLO, PIPPO! TUTTO CIÒ CHE RIUSCIAMO A REALIZZARE, CI FA EVITARE DI SPRECARE DEI PEZZI!
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved
PRONTO, TOPOLINO! CI SONO RIUSCITO! RICORDI IL MIO OROLOGIO DA POLSO CON LA CASSA ROTTA?
SÌ, RICORDO!
BENE, DOVRESTI VEDERLO ADESSO!
3-16
Distributed by King Features Syndicate, Inc
FINITELA DI GIOCARE INTORNO A QUESTO TAVOLO! VORREMMO AVVOLGERE LA NOSTRA PARTE DI BENDE!
USCITE!
PERBACCO, A COSA POTREMO...
...GIOCARE FUORI?
A CIÒ CHE VOLETE! QUI ABBIAMO QUASI FINITO!
VA BENE ZIO...
...TOPOLINO!
CRACK!
AIUTO!
Distributed by King Features Syndicate, Inc
3-17
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved
SÌ, ZIO TOPOLINO! ABBIAMO PRESO UNA DOZZINA DI BISCOTTI CIASCUNO!
NON VI RENDETE CONTO CHE UNA TALE INGORDIGIA E' VERGOGNOSA?
BISCO
Copr. 1943, Walt Disney Productions World Rights Reserved
MA IO HO DATO I MIEI AD UN BIMBO AFFAMATO!
ANCHE IO, ZIO TOPOLINO!
BENE. LA COSA E' DIVERSA ALLORA! POTETE ANDARE, RAGAZZI!
UN ATTIMO SOLO, RAGAZZI... VORREI DARE A QUEI BIMBI DEL VERO CIBO! COME SI CHIAMANO?
3-18
BE'... IO HO DATO I MIEI A...
...TAP!
...TIP!
Distributed by King Features Syndicate, Inc